

# Sveta Marija iz Porčinja Santa Maria di Porzus

Versko-kulturni bilten • Bollettino religioso-culturale

Priloga petnajstidnevniku Dom / Inserto del quindicinale Dom 14 2018 - registrazione Tribunale di Udine n. 8 del 8.4.2003 - iscrizione Roc n. 5949 del 10.12.2001 - odgovorni urednik / direttore responsabile Marino Qualizza  
Uredništvo in uprava / Redazione e amministrazione 33043 Cedad / Cividale del Friuli Borgo San Domenico 78 - tel. in fax +39 0432 701455 - e-mail redazione@dom.it - internet www.dom.it Tisk / Stampa Centro stampa della Veragine (PN)

## Obisk Visita

Kard. Rode  
med nami/Il card.  
Rode tra noi

IV-V



## Romanja Pellegrinaggi

Fotogalerija leta  
2018/Fotogallery-  
anno 2018

VI-VII



## Romanja Pellegrinaggi

Program za leto  
2019/Programma  
per l'anno 2019

VIII



## Veseli Božič in blagoslovljeno 2019 Buon Natale e felice anno 2019

• UVODNIK •

### Posvečuj praznični dan je srž sporočila

Zdi se, da je počitek na praznični dan srž sporočila, ki ga je pustila Devica Marija deklici Terezi Dush iz Porčinja.

Pomisliti moramo, da se je to dogajalo v drugi polovici 19. stoletja, ko so bile verske razmere veliko boljše od današnjih. Kar je veljalo takrat, velja še tisočkrat bolj danes, ker smo izgubili smisel in pomen za počitek na praznični dan. Praznični počitek ni obsodba na brezdele, pač pa pomeni ob upoštevanju ritma časa njegovo posvetitev in posvetitve te dneva.

Gre za mesečevo fazo, ki je duhovnikom v starem testamentu obeleževala liturški čas in odsevala teden stvarjenja.

Na tak način so bogoslužje, stvarjenje in delo skupaj izoblikovali v enotno, čeprav sestavljeno resničnost, ki je človeškemu obstoju dajala Božji smisel. Kaj je namreč čudovitejšega kot spoj neba in zemlje, Božjega dela s človeškim, in to v sobotnem in nedeljskem bogoslužju, ka-

kor nas uči novi krščanski koledar, ki slovi na vstajenju v pomenu novega stvarjenja?

Prav zaradi tega nam Marijino sporočilo priključuje temeljne resnice naše vere in našega življenja.

To dvoje, vera in življenje, sta tako tesno spojena, da postaneta sama resnica. Stvarjenje, Božje delo, je zaupano delu človeških rok, zato da bo lahko dokončano.

Vendar tega človek ne bo mogel opraviti neoporečno, če ne bo posvečeval Božjega počitka. To je namreč mogoče le pri bogoslužnem darovanju, pri katerem se zavemo vrednosti sveta, obstoja, človeštva in dela ter predvsem vrednosti molitve. Jasno je, da ne moremo moliti ves dan, lahko pa molitvi posvetimo uro svojega časa. Zakaj pa si ne bi privoščili še čas za krščansko vzgojo z malo primerne izobrazbe?

Tak načrt obeta plodno žetev.

Marino Qualizza

• EDITORIALE •

### Riposo festivo cuore del messaggio

Sembra che il cuore del messaggio, lasciato dalla Vergine a Teresa Dush di Porzus, sia il riposo festivo. E siamo a metà dell'Ottocento, quando la situazione era molto migliore della nostra attuale. Ciò che dunque valeva allora, vale mille volte di più oggi, perché ne abbiamo perso il senso ed il significato. Il riposo festivo non è la condanna all'ozio, ma la santificazione del tempo, nel rispetto dei suoi ritmi e nella santificazione della settimana.

Essa è una fase lunare, che per i sacerdoti dell'Antico Testamento era diventata la misura del tempo liturgico e, di riflesso, la settimana della creazione. Così, liturgia, creazione e lavoro costituiscono una realtà unica, anche se composta, per dare all'esistenza umana un senso divino. Infatti, che cosa è di più meraviglioso, se non la congiunzione di cielo e terra, del lavoro di Dio e di quello degli uomini, nella liturgia del sabato o

della domenica, come dice il nuovo calendario cristiano, fondato sulla resurrezione, intesa come nuova creazione?

Perciò il messaggio mariano ci richiama alle verità fondamentali della nostra fede e della nostra vita. Esse, fede e vita sono strettamente congiunte da diventare la stessa realtà. La creazione, lavoro di Dio, viene affidata al lavoro dell'uomo, perché la porti a compimento. Ma non potrà farlo correttamente, se non rispetterà il riposo di Dio. Questo è possibile con la Santa Messa, nella quale prendiamo atto del valore del mondo dell'esistenza, dell'umanità, del lavoro ma in primo luogo, della preghiera chiara che non possiamo pregare tutto il giorno, ma dedicarvi un'ora, sì. E perché non concederci un tempo anche alla formazione cristiana, con un'istruzione adatta? È un programma promette frutti abbondanti.

Marino Qualizza